



## Nicos Weg | A2

متن گفت‌وگو و فهرست واژگان

---

### Herzlichen Glückwunsch! | دعوت (۱۵)

سلما و لیزا در آپارتمان اشتراکی در اتاق نشیمن نشستند. لیزا از پیشرفت‌هایی که سلما داشته، احساس رضایت و افتخار می‌کند. او در پایان درس متوجه می‌شود که به زودی سالروز تولد سلما است و...

متن گفت‌وگو

**LISA:**

Schau mal hier: **Wer** schenkt **wem** was? Ich mache mal ein Beispiel: Ich schenke dir einen Stift.

**SELMA:**

Okay, jetzt ich. Ich schenke dir ... ein Wörterbuch.

**LISA:**

Vielen Dank. Das hast du gut gemacht. Weiter geht's: Was schenkst du deinem Vater?

**SELMA:**

Moment ... Okay. „der Vater“ ist ein maskulines Nomen. Das Personalpronomen heißt „er“. Jetzt brauche ich die Dativform für „er“ – genau: „ihm“. Also: Ich schenke ihm ein Ticket fürs Theater.

**LISA:**

Prima! Mach ruhig weiter. Was schenkst du deiner Mutter zum Geburtstag?

**SELMA:**

Ich schenke ihr eine **DVD**.

**LISA:**

Sehr gut. Und was schenkst du Nico?

**AYA:**

Guten Tag.

**SELMA:**

Hallo, Mama.



## Nicos Weg | A2

متن گفت‌وگو و فهرست واژگان

---

**AYA:**

Hallo, Selma.

**LISA:**

Also, Selma, eine letzte Frage: Wen lädst du zu deinem Geburtstag ein?

**SELMA:**

„einladen“ ... Moment. „einladen“ benutzt man mit Akkusativ. Also: Ich lade dich ein.

**LISA:**

Sehr gut! Und vielen Dank.

**SELMA:**

Ich kann jetzt Einladungen schreiben für meinen Geburtstag.

**LISA:**

Wann hast du denn Geburtstag?

**SELMA:**

In ein paar Wochen.

**LISA:**

Ach was! Hast du schon etwas geplant?

**SELMA:**

Ich würde gerne **eislaufen** gehen.

**LISA:**

Eislaufen?

**SELMA:**

Ja, das habe ich noch nie gemacht. Ich möchte es mal ausprobieren.

**AYA:**

Selmas Vater muss noch Ja sagen.

**LISA:**

Ach ja, wie geht es ihm denn? Hat er den Job bekommen?



## Nicos Weg | A2

متن گفت‌وگو و فهرست واژگان

---

**AYA:**

Ja. Er arbeitet jetzt.

**LISA:**

Ah, sehr gut. Ja, wir sind fertig für heute. Bis zum nächsten Mal.  
Sie können stolz auf Ihre Tochter sein.

**AYA:**

Ich weiß.



## Nicos Weg | A2

متن گفت‌وگو و فهرست واژگان

---

واژگان (متن گفت‌وگو و درس)

**Alles Gute!** – موفق باشی / باشید! –

**jemandem etwas bringen** – چیزی را برای کسی آوردن –  
bringt, brachte, hat gebracht

**die DVD, die DVDs** – دی‌وی‌دی –  
aus dem Englischen, Abkürzung für: Digital Versatile Disc

**eis|laufen** – پاتیناژ کردن –  
läuft eis, lief eis, ist eisgelaufen

**jemandem etwas geben** – چیزی را به کسی دادن –  
gibt, gab, hat gegeben

**der Glückwunsch, die Glückwünsche** – تبریک

**jemandem etwas leihen** – چیزی را به کسی قرض دادن –  
leiht, lieh, hat geliehen

**jemandem etwas schenken** – چیزی را به کسی هدیه دادن –  
schenkt, schenkte, hat geschenkt

**jemandem etwas schicken** – چیزی را برای کسی فرستادن –  
schickt, schickte, hat geschickt

**die Taufe, die Taufen** – غسل تعمید

**sich trauen** – عقد کردن (ازدواج) –  
traut, traute, hat getraut

**sich (etwas) trauen** – جرأت (چیزی یا کاری را) داشتن –  
traut, traute, hat getraut

**was** – چه، چی

**wem** – به کی، برای کی

**wer** – کی



## Nicos Weg | A2

متن گفت‌وگو و فهرست واژگان

---

**jemandem etwas wünschen** – چیزی را برای کسی آرزو کردن  
wünscht, wünschte, hat gewünscht

**jemandem etwas zeigen** – چیزی را به کسی نشان دادن  
zeigt, zeigte, hat gezeigt

**zum ersten Mal** – برای نخستین بار